



BOURG EN BRESSE  
la belle rencontre

Bienvenue  
Welcome



# #Filières #Sectors



*Puissance et performance. À l'image de Renault Trucks, nos filières tirent notre croissance :*

La mécanique, la métallurgie, la carrosserie industrielle constituent un socle solide.

La qualité de nos produits, la renommée de notre gastronomie portent l'excellence de notre filière agroalimentaire. Elle innove avec le technopôle Alimentec.

Le négoce, particulièrement actif, le numérique, la santé, les services à la personne dynamisent le bassin d'activité.

*Power and performance... Like Renault Trucks, our different sectors are driving our growth : Mechanics, metalworking and industrial bodywork form a solid foundation.*

*The quality of our products and the reputation of our gastronomy provide excellence to our food sector. Innovation is thriving at the Alimentec technology hub.*

*We are specially active in supplying products, while digital technology, health and personal care bring dynamism to the business activity area.*



1. L'usine burgienne et ses process sont devenus une référence au sein de Renault Trucks, 2. Fils et câbles d'Arcelor Mittal, des produits hautement innovants, 3. La plasturgie a essaimé sur l'agglomération. Ici Rovip à Nivigne et Suran, 4. Giraudet, un des fleurons de la gastronomie, 5. Négoce industriel chez Mabéo.

1. The plant in Bourg-en-Bresse and its processes are now a reference at Renault Trucks, 2. Wires and cables by Arcelor Mittal, highly innovative products, 3. Plastics processes have developed all over the urban area. This is Rovip, in Nivigne et Suran, 4. Giraudet, one of the gastronomy flagships, 5. Industrial supplies at Mabéo.

# #Réseaux #Networks



**Notre force : les connexions**  
**Les liaisons :** trois autoroutes, quatre échangeurs, une gare TGV.  
**Le pôle Mécabourg** fédère 65 entreprises dans le domaine de la mécanique, la métallurgie et la carrosserie industrielle.  
**Alimentec et les industries agroalimentaires :** 1 200 emplois et 35 entreprises.  
**La filière bois :** 210 entreprises, près de 1 000 emplois dans la première et la deuxième transformation.  
**Numéribourg :** 100 entreprises et 230 emplois.

**Our strength : creating links**  
**Connections :** three motorways, four interchanges, a high-speed train station  
**The Mécabourg unit** brings together 65 companies in the field of mechanics, metalworking and industrial bodywork.  
**Alimentec and food industries :** 1,200 jobs and 35 companies  
**The wood sector :** 210 companies, almost 1,000 jobs in the first and second stage of wood processing.  
**Numéribourg :** 100 companies and 230 jobs

1. A39/A40/A42, un réseau autoroutier dense proche des aéroports internationaux, 2. Une filière numérique bien représentée, fédérée à travers le pôle Numéribourg, 3. Etik'table et les réseaux de producteurs locaux multiplient les événements, 4. Alimentec, un pôle technologique d'enseignement et de recherche, 5. LBSA, compétitive en production, conquérante à l'export.

1. A39/A40/A42, a dense motorway network near international airports, 2. A substantial digital sector brought together via the Numéribourg unit, 3. Etik'table and the network of local farmers are organising more and more events, 4. Alimentec, a technological hub in education and research, 5. LBSA, competitive in production, successful in exports.

# #Maillage

## #Coverage

Filières, réseaux, maillages : notre tissu économique se déploie avec des parcs d'activités, facteurs d'équilibre et de développement. La Communauté d'Agglomération commercialise 46 espaces d'activités qui illustrent le maillage économique.

Sectors, networks, coverage : our economic fabric includes business parks, a factor in fostering equilibrium and development. The Urban Community manages 46 business activity areas, illustrating the dense economic network.

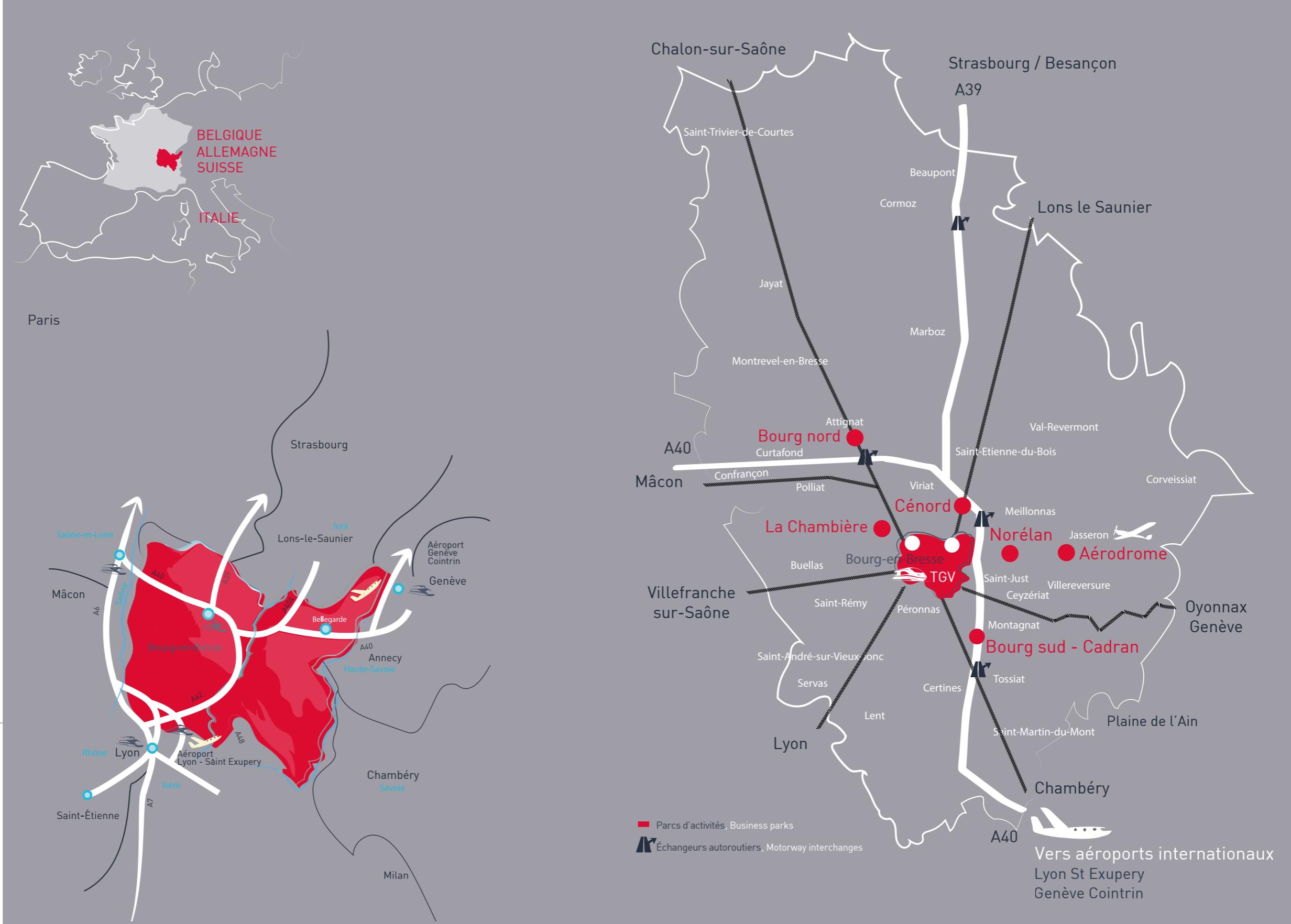
**Entre Lyon et Genève**  
Bourg-en-Bresse,  
votre destination plurielle

*Between Lyon and Geneva*  
Bourg-en-Bresse,  
your multi-faceted destination

Rédaction : Alain Gilbert  
Mise en page et illustrations : Anne-Isabelle Ginisti  
Crédits photos : Bourg-en-Bresse la Belle  
Rencontre - Sébastien Tournier, Storengy, LBSA  
Impression : Comimpress

Editorial : Alain Gilbert  
Layout and illustrations: Anne-Isabelle Ginisti  
Photo credits : Bourg-en-Bresse la Belle  
Rencontre - Sébastien Tournier, Storengy, LBSA  
Print : Comimpress

IMPRIM'VERT®



# #Services



*Les services accompagnent la dynamique d'investissements du territoire*

- La logistique et le négoce
- Les services à la personne : équipements hospitaliers et sanitaires de haut niveau
- L'enseignement supérieur et la formation : filières universitaires regroupant plus de 4 000 étudiants.

*Services go hand in hand with the dynamic of investment in the region*

- Logistics and trade
- Personal care : high-level hospital and health facilities
- Higher education and training : university groups with over 4,000 students.

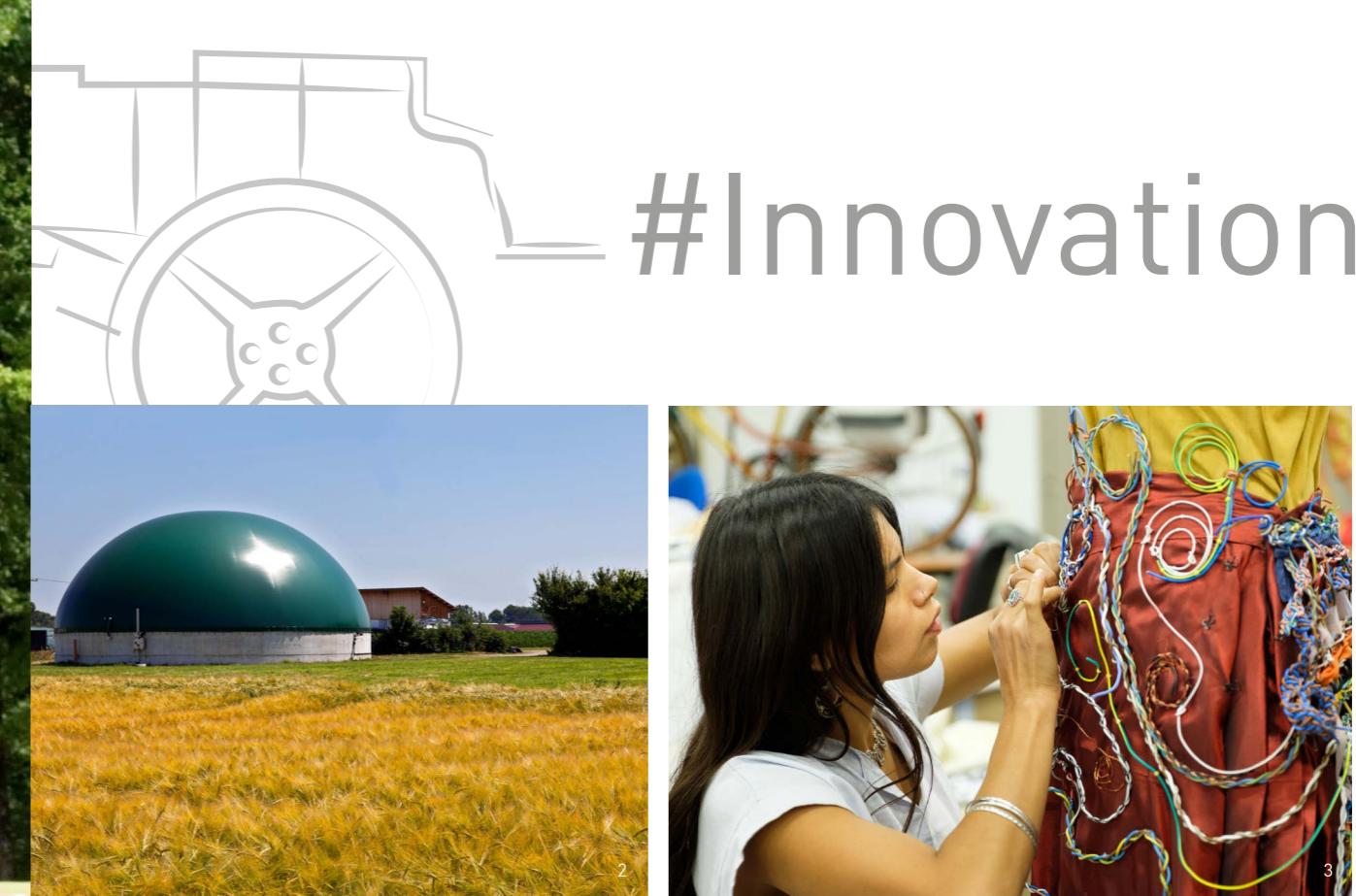


1. Pour assurer sa croissance et s'agrandir, Loc'Nacelle a choisi le nouveau parc d'activités CADRAN, proposé par l'Agglomération, pour s'implanter, 2. Norélan, un pôle tertiaire et commercial, 3. Un campus au cœur de la ville, 4. Siège du transporteur Dupont-Bedu, implanté en sortie d'autoroute grâce aux services proposés par l'Agglomération, 5. Centre hospitalier de Fleyriat et son plateau technique à rayonnement régional.

1. To confirm and expand growth, Loc'Nacelle has opted to set up facilities in the Urban Community's new business park, CADRAN, 2. Norélan, a site for services and sales, 3. A campus at the heart of the city, 4. The headquarters of the Dupont-Bedu transport company, in premises near the motorway exit and benefiting from services on offer from the Urban Community, 5. Fleyriat Hospital and its technical support platform with a region-wide scope.



# #Innovation



*L'innovation au cœur des initiatives individuelles et de l'intelligence collective :*

- nouveaux modèles de management et recherche de process en génie industriel
- recherche de solutions alternatives de production et consommation d'énergie
- créativité permanente des artisans, des producteurs, adossés à des réseaux de compétences
- expertise reconnue en agroalimentaire pour la création de produits originaux
- des actions innovantes pour promouvoir une économie sociale, solidaire et responsable

*Innovation at the heart of individual initiatives and collective intelligence :*

- new models of management and research in processes of industrial engineering
- search for alternative solutions for producing and consuming energy
- permanent creativity of craftspeople and producers backed by networks of skills
- recognised expertise in creating original food products
- innovative actions to promote a social, solidarity and responsible economy

1. Storengy, premier opérateur européen dans le stockage du gaz, 2. Multiplication des initiatives en faveur des énergies renouvelables, 3. Tremplin, un acteur économique en matière d'insertion et de recyclage, 4. Actalia apporte une expertise en évaluation sensorielle au service des équipes marketing et R&D, 5. Sepec, acteur incontournable de l'imprimerie

1. Storengy, the number one European operator in gas storage, 2. Ever more initiatives in favour of renewable energies, 3. Tremplin, an economic player in insertion and recycling, 4. Actalia provides expertise in sensorial assessment on behalf of marketing and R&D teams, 5. Sepec, an essential player in printing



Communauté d'agglomération  
du Bassin de Bourg-en-Bresse  
Direction du développement économique  
3 avenue Arsène d'Arsonval  
01000 BOURG-EN-BRESSE  
04 74 32 50 05 / [economie@ca3b.fr](mailto:economie@ca3b.fr)  
[www.grandbourg.fr](http://www.grandbourg.fr)